EINLADUNG

UND

AUSSCHREIBUNG

INVITATION AND RACE ANNOUNCEMENT

GRASSKI WELTCUP Rettenbach

GRASS SKI WORLDCUP *Rettenbach*

FIS GRASS SKI JUNIOR PRE WORLD CHAMPIONSHIPS

Samstag | *Saturday*, 11.06.2022 - Giant Slalom

Sonntag | *Sunday*, 12.06.2022 – Super G

Schizentrum Rettenbach
Schalenweg 4, 7434 Rettenbach | Burgenland, Austria
www.sz-rettenbach.at | info@sz-rettenbach.at

ORGANISATION — *ORGANIZATION*

Veranstalter: *General organization*	Österreichischer Skiverband / BSV *Austria Ski Association / Federal Ski Association Burgenland*
Organisation: *Executive organization*	Schizentrum Rettenbach
Durchführung: *Performance*	Schizentrum Rettenbach
Organisationsleiter: *Organizing executive*	Thomas Auer
Wettlaufbüro: *Competition office*	Volksschule Rettenbach
Sanitätswesen: *First Aid*	Rotes Kreuz

RENNKOMITEE — *RACE COMMITTE*

Wettkampfleiter: *Chief of Race*	Gabriele Horvath
Streckenchef: *Chief of course*	Josef Stampf
Chef der Zeitnehmung: *Chief Timekeeper*	Ing. Helmut Maierhofer
Chef der Kampfrichter: *Chief Judges*	Bea Ulreich
Finanzen: *Treasures*	Hans-Peter Lautner
Technischer Delegierter: *Technical delegate*	Marco Cozzi (ITA)
Renndirektor: *Race Director*	Michael Stocker (AUT)

COVID-19 PREVENTATION — *COVID-19 PREVENTION*

Die Veranstaltung wird unter Berücksichtigung und Einhaltung der aktuellen geltenden Bestimmungen der lokalen Behörden sowie der zum Veranstaltungs-Zeitpunkt geltende COVID Maßnahmen der FIS und des ÖSV durchgeführt.
The event is organized complying with the current applicable regulations of the local authorities as well as current restrictions according to the FIS and ÖSV.

ZEITPLAN *TIME SCHEDULE*

Freitag, 10. Juni 2022 *Friday, June 10th 2022*

16:00 – 18:00	Freies Training *Training*
18:30 – 19:00	Mannschaftsführersitzung *Team Captains' Meeting*

Samstag, 11. Juni 2022 *Saturday, June 11th 2022*

11:00 – 11:45	Freies Einfahren (Lift startet um 10:45) *Training (lift starts at 10:45)*
11:45 – 12:15	Kurssetzen 1. DG und Jury-Besichtigung *Course setting 1st Run and Jury Course tour*
12:15 – 12:45	Besichtigung *Course inspection*
13:00 – 13:45	**Riesentorlauf 1. Durchgang** ***First run Giant Slalom***
14:45 – 15:15	Kurssetzen 2. DG und Jury-Besichtigung *Course setting 2nd Run and Jury Course tour*
15:15 – 15:45	Besichtigung *Course inspection*
16:00 – 16:45	**Riesentorlauf 2. Durchgang** ***Second run Giant Slalom***
	Blumenübergabe *Flower ceremony*
17:30 – 18:00	**Siegerehrung** ***Awards ceremony***
18:00 – 18:30	Mannschaftsführersitzung *Team Captains' Meeting*

Sonntag, 12. Juni 2022 *Sunday, June 12th 2022*

08:00 – 08:30	Kurssetzen Training Super G *Course setting Super G training*
08:30 – 09:00	Besichtigung Trainingslauf *Training course inspection*
09:00 – 09:45	Einfahren (2 Läufe mit Startnummer) *Training (2 runs with bib)*
09:45 – 10:15	Kurssetzen Super G und Jury-Besichtigung *Course setting Super G and Jury Course tour*
10:15 – 10:45	Besichtigung *Course inspection*
11:00 – 11:45	**Super G** ***Super G***
	Blumenübergabe *Flower ceremony*
13:00 – 13:30	**Siegerehrung** ***Awards ceremony***

LIFTKOSTEN — *LIFT PASSES*

Liftgebühr: *Ski Pass fee*	€ 30,00 *€ 30,00*

MELDUNG — *REGISTRATION*

Kontakt: *Contact*	Ing. Helmut Maierhofer
Nennadresse Email: ***Registration address***	**grasski@aon.at**
Meldeschluss: *Dead line of registration:*	Donnerstag, 09.06.2022 – 18.00 Uhr *Entries close at 6.00 p.m. on Thursday, June 09th 2022.*
	Nachmeldungen sind nicht möglich!! *Registration after the dead line is not possible.*

WETTKAMPFBESTIMMUNGEN — *COMPETITION RULE*

Das Rennen wird nach den Bestimmungen der INTERNATIONALEN SKIWETTKAMPFORDNUNG (IWO) durchgeführt.

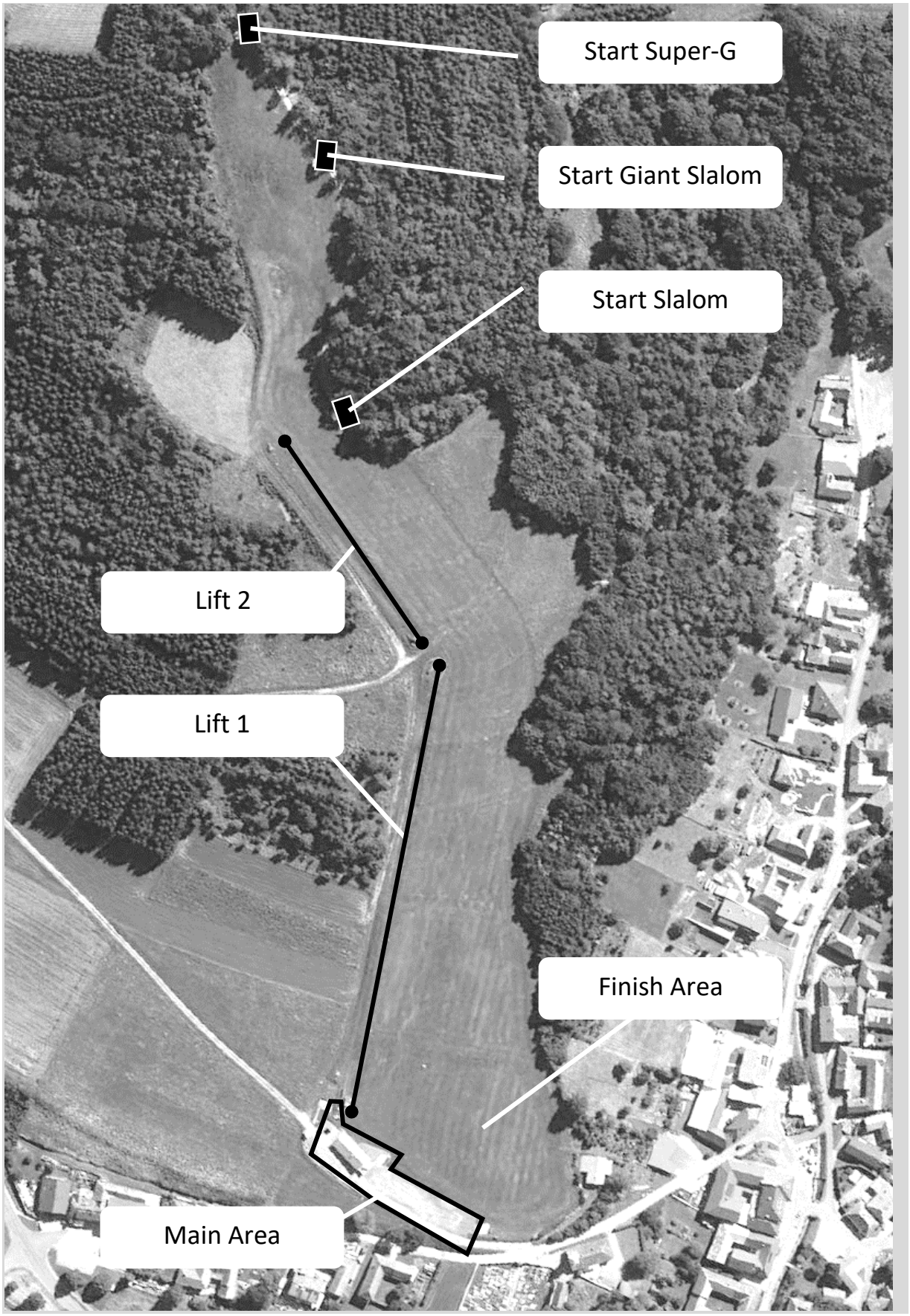
The competition is organized according to the IWO.

HAFTUNG — *LIABILITY*

Es wird ausdrücklich auf die Versicherungspflicht hingewiesen. Vom Organisator wird gegenüber Läufern, Funktionären und Zuschauern keine Haftung übernommen. *The organizers point out of the compulsory insurance and any responsibility for injured competitors, officials or spectators must be declined.*

WETTKAMPFSTRECKE — *RACE SITE*

Bewerb ***Discipline***	**SL**	**GS**	**SG**
Start *Start*	547 m	577 m	590 m
Ziel *Finish*	463 m	463 m	463 m
Höhenunterschied *Vertical drop*	84 m	114 m	127 m
Schräge Länge *Total length*	370 m	488 m	537 m


Start Super-G
Start Giant Slalom
Start Slalom
Lift 2
Lift 1
Finish Area
Main Area

WICHTIGE ORTE *IMPORTANT LOCATIONS*

1 Waschplatz *Washing Place*

2 Erste Hilfe *First Aid*

3 Lift 1 Einstieg *Lift 1 Entrance*

4 Kampfrichter *Judges*

5 Zeitnehmung *Timekeeping*

6 VIP Bereich *VIP Area*
Zutritt nur mit gültiger VIP Card
Restricted Entrance with VIP Card only

7 Toiletten *Toilets*

8 Gastro-Bereich Gastro Area
Speisen & Getränke sowie Sitzmöglichkeiten
Food & Drinks, seating possibilities

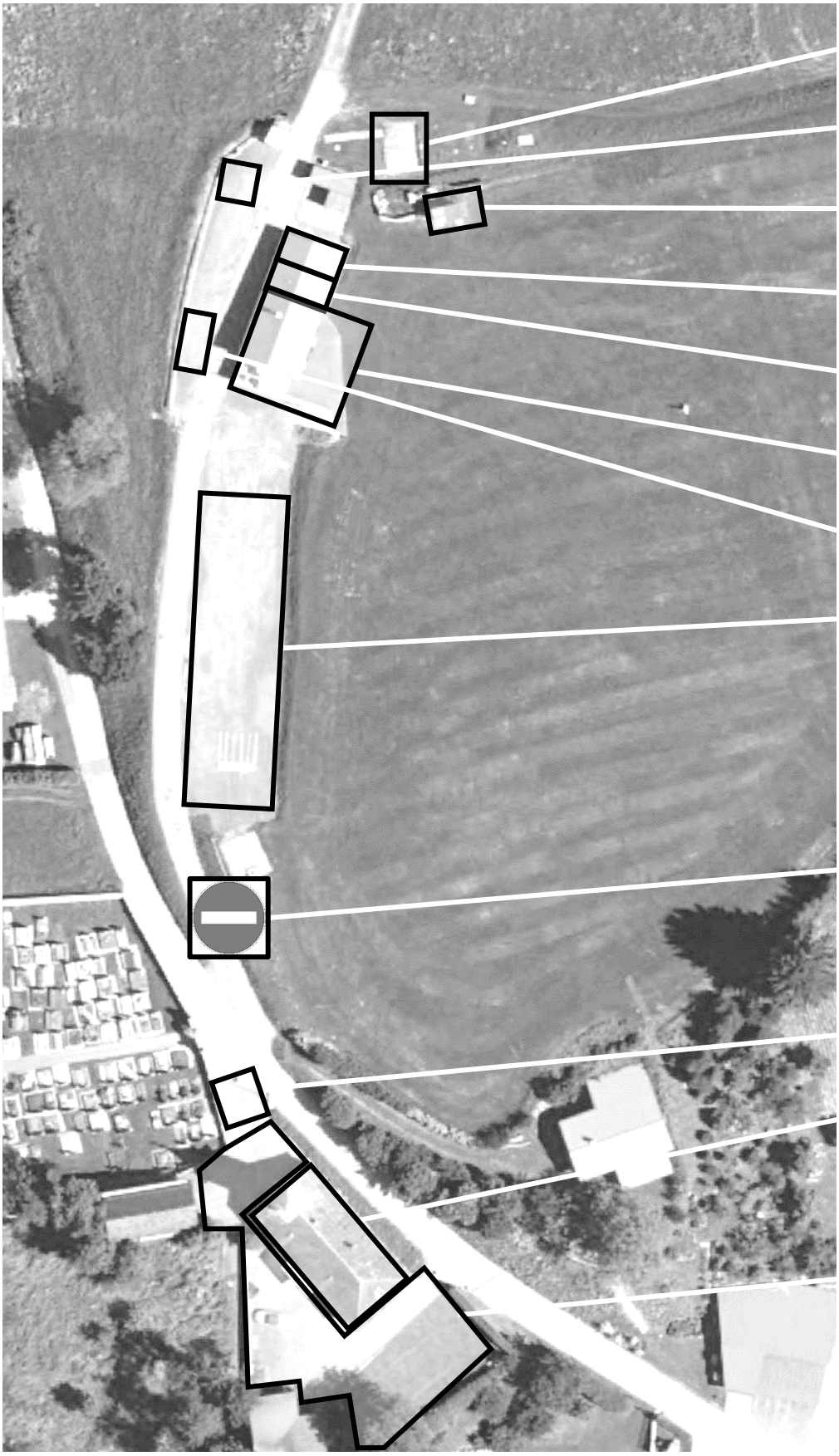
9 Keine Durchfahrt No Car Entrance
Nur beschränkte Durchfahrt für Offizielle und Organisationspersonal
(mit gültiger Akkreditierung im Fahrzeug)
Restricted Entrance for Officials and Organization Stuff
(with valid accreditation placed inside the car)

10 Abfahrt Materialtransport *Departure Material Transport*

11 Volksschule Rettenbach
Mannschaftsführersitzung
Team Captains' Meeting

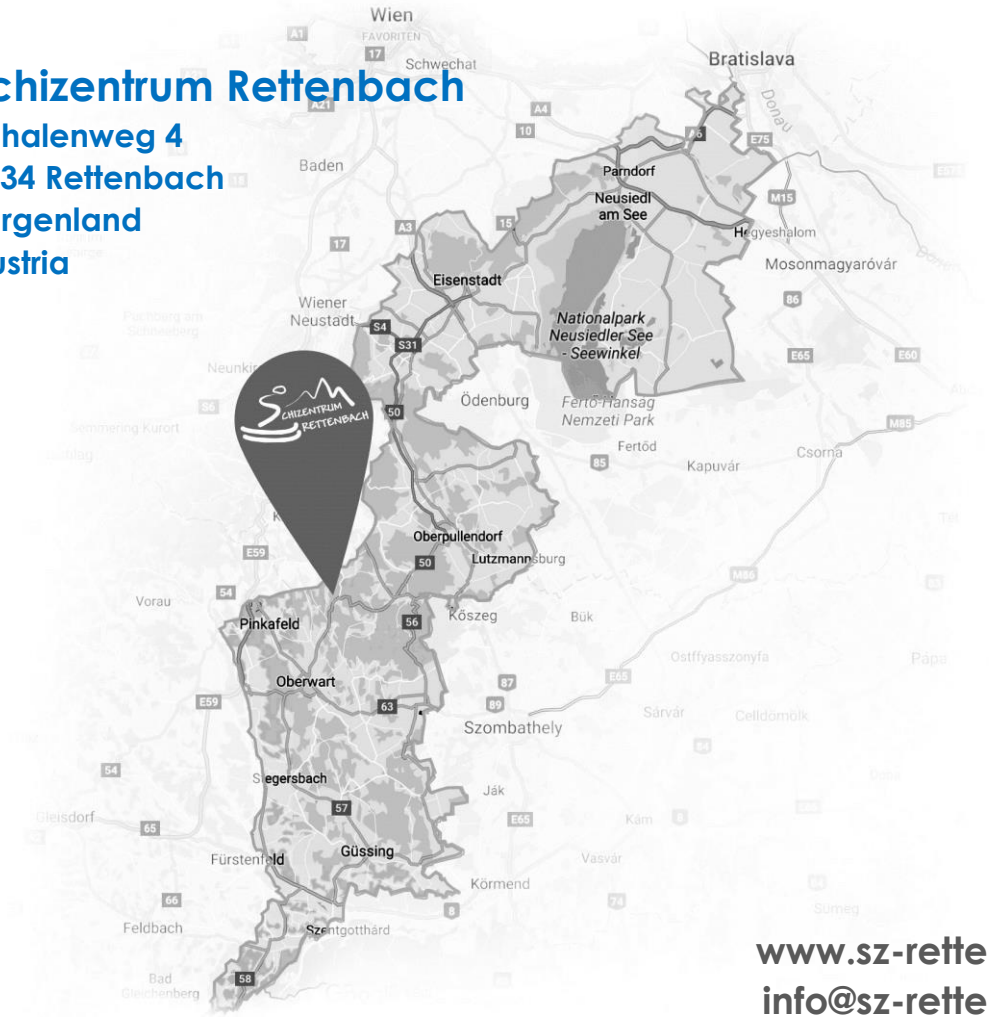
12 Servicebereich für Läufer und Betreuer
Service Area for Athlets and Trainer

ÜBERSICHTSPLAN *OVERVIEW MAP*



LAGE UND ANFAHRT — *LOCATION AND DIRECTIONS*

Schizentrum Rettenbach
Schalenweg 4
7434 Rettenbach
Burgenland
Austria



www.sz-rettenbach.at
info@sz-rettenbach.at

EHRENSCHUTZ — *PROTECTION OF HONOR*

Landeshauptmann: *Governor*	Mag. Hans Peter Doskozil
Landesrat für Sport: *Regional Minister for Sports*	Mag. Heinrich Dorner
Präsidentin ÖSV: *President ASA*	Roswitha Stadlober
Vizepräsident ÖSV: *Vice President ASA*	Gottfried Wolfsberger
Präsident BSV: *President BSA*	DI Gerald Guttmann
Bürgermeisterin Bernstein: *Mayor Bernstein*	Renate Habetler